

Галина Гурски
ОКИШОРЬ ДЕ МЭТАСЭ

Миорицелe черулуй
Валя албэ о паск,
Дин урма проаспэтэ-а мелулуй
Гиочей се наск.

Ын пэмынтул ку абуре
Се фрэмынтэ офтынд
Рэдэчина де арборе,
Топорашул плэпынд.
Тремурынде, брындушеле

А мираре клипеск,
Ши пэдуриле ушеле
Ле десчирипеск.

Вине соареле-акасэ,
Вине ку пуишорь,
Окишорь де мэтасэ –
Роший – албь мэрцишорь.
Ли-й кам фриг ши дрэгуций,
Дрепт ла пепт кэцэрынд,
Ферическ молдовений,
Ань ла рынд букурынд.

Галина Гурски Еу те кынт!

Еу те кынт , Мэрцишор !
Пе пэмынтул стрэбун
Те-ай ынторс ку леженда
Дин ням че-о адун.
Еу те кынт , Мэрцишор !
Ешть ку ной, ешть акасэ.
Ай сосит ку традиция ,
Ку норок ши ку масэ.
Еу те кынт , Мэрцишор !
Ай венит ку юбиря
Сэ не дэруй ын инимь
Ши-н окь – феричире !
Дойнэ албэ ши рошиє,
Че-л нэскусе пе Крянгэ,
Пентру прунчий де Мыне
Фий повесте ши лягэн.
Примэварэ ! Опреште
Ын КАСА чя МАРЕ!
Ымподобеште-те, луме ,
Ку МЭРЦИШОАРЕ !

Галина Гурски
МАРТИЕ-МЭРЦИШОР

Мартие – Мэрцишор,
Соаре ыць адун,
Мартие – Мэрцишор,
Ыць дорим: Друм бун!
Мартие – Мэрцишор,
Прин ливезь, кымпий,
Мартие – Мэрцишор,
Ши пе ла копий.
Мартие – Мэрцишор,
Примэвара-н крынг,
Мартие – Мэрцишор,
Хора маре-нчинг.
Мартие – Мэрцишор,
Гиочей – ун брац,
Мартие – Мэрцишор,
Ши-о брындушэ-н кланц.
Мартие – Мэрцишор,
Кынтече де дор,
Мартие – Мэрцишор,
Ынчепут де збор...